

بیماری‌های عفونی نلسون

جنسون
استانتون

تالیف
کلیکمن
بهرمن

ترجمه

دکتر قمر تاج خطایی

عضو هیات علمی دانشگاه علوم پزشکی تهران

دکتر امیر هوشنگ پوستین‌دوز

بورده تخصصی کودکان و نوزادان



سرشناسه: کلیگمن، رابرت، ۱۹۵۵ م. Kliegman, Robert
عنوان و نام پدیدآور: بیماری‌های عفونی نلسون / نویسندگان کلیگمن... [و دیگران]: مترجمان قمر تاج خطایی، امیر هوشنگ پوستین دوز
مشخصات نشر: تهران: کتاب ارجمند، ۱۳۹۱.
مشخصات ظاهری: ۹۱۶ ص. قطع: وزیری
شابک: ۹۷۸-۶۰۰-۲۰۰-۲۰۹-۹
وضعیت فهرست‌نویسی: فیبا
یادداشت: کتاب حاضر ترجمه بخش بیماری‌های عفونی از کتاب "Nelson textbook of pediatrics, 19th ed, 2011".
یادداشت: واژه‌نامه
موضوع: بیماری‌های واگیر در کودکان، کودکان -- بیماری‌ها، پزشکی کودکان
شناسه افزوده: خطایی، قمر تاج، ۱۳۳۸ - مترجم، پوستین دوز، امیر هوشنگ، ۱۳۴۹ - مترجم، نلسون، والدو امرسون، ۱۸۹۸ - اصول طب کودکان
رده‌بندی کنگره: ۶۲۱.۳۹۱ / ن / RJ۴۰۱، رده‌بندی دیویی: ۶۱۸/۹۲۹، شماره کتابشناسی ملی: ۲۸۶۶۳۰۵



کلیگمن، رابرت، جنسون، استانتون
بیماری‌های عفونی نلسون
ترجمه: دکتر قمر تاج خطایی، دکتر امیر هوشنگ پوستین دوز
فروخت: ۲۷۲
ناشر: انتشارات کتاب ارجمند
صفحه‌آرا: فاطمه نویدی، طراح جلد: احسان ارجمند
چاپ: سامان، صفحات: ۹۱۶
چاپ اول: مهر ۱۳۹۱، ۱۰۰ نسخه
بها: ۳۹۰۰ تومان
شابک ۹۷۸-۶۰۰-۲۰۰-۲۰۹-۹

www.argmandpub.com

این اثر، مشمول قانون حمایت از مؤلفان و مصنفان و هنرمندان مصوب ۱۳۴۸ است. هر کس تمام یا قسمتی از این اثر را بدون اجازه مؤلف (ناشر) نشر یا پخش یا عرضه کند مورد پیگرد قانونی قرار خواهد گرفت.

مرکز پخش: انتشارات ارجمند

دفتر مرکزی: تهران بلوار کشاورز، بین خیابان کارگر و ۱۶ آذر تلفن: ۸۸۹۷۹۵۴۴، ۸۸۹۷۷۰۰۲
شعبه اصفهان: دروازه شیراز، خیابان چهارباغ بالا، پاساژ هزارجریب تلفن: ۶۲۸۱۵۷۴-۳۱۱-۰
شعبه مشهد: ابتدای احمدآباد، پاساژ امیر، طبقه پایین، انتشارات مجد دانش تلفن: ۸۴۴۱۰۱۶-۵۱۱-۰
شعبه بابل: خیابان گنج افروز، پاساژ گنج افروز تلفن: ۲۲۲۷۷۶۴-۱۱۱-۰
شعبه رشت: خیابان نامجو، روبروی ورزشگاه عضدی تلفن: ۳۲۲۸۷۶-۱۳۱-۰
شعبه ساری: بیمارستان امام، روبروی ریاست تلفن: ۹۱۱۸۰۲۰۰۹-۰

مقدمه

«خداى را سپاس كه توفيق دوباره بر ما ارزاني داشت»

دانش پزشکی رشد و تحول عظیمی در دهه‌ی اخیر داشته است، کشفیات چشم‌گیر پژوهشگران درک ما را از پاتوفیزیولوژی بالاتر برده و موجب پیشرفت در تشخیص، درمان و پیشگیری از بیماری‌های کودکان شده است. هدف والای معلم، مؤلف و مترجم انتقال این پیشرفت‌های جدید در کنار دانش کلاسیک طب کودکان، در قالب کتابی گویا و روان برای دانشجو، دانش پزشکی و دستیاران طب کودکان می‌باشد. کتاب نلسون برای پزشکان بویژه متخصصین کودکان از چندین دهه گذشته به عنوان مرجع مهمی شناخته شده است زیرا مؤلفان برجسته آن از مدرسان دوره‌های بالینی طب کودکان بوده و از افراد شاخص در تخصص کودکان یا فوق تخصص‌های آن می‌باشند. چاپ جدید آن که مربوط به دوره هجدهم بوده و در سال ۲۰۰۷ به چاپ رسیده و نسبت به قبل تغییرات قابل ملاحظه به ویژه از نظر اضافه شدن تصاویر رنگی از بیماران دارد. علاقه خاص ما پزشکان به این کتاب ارزشمند منجر به ترجمه قسمت عنوانی آن گردید. امید است دانشجویان پزشکی و همکاران پزشک به ویژه متخصصین اطفال بتوانند از این کتاب در راه ارتقاء سطح دانش خود استفاده نمایند.

پیشاپیش اینجانب از مسئولین محترم انتشارات ارجمند و تمامی همکارانشان در سطوح مختلف چاپ، طراحی و نشر نهایت تشکر و قدردانی را دارد و برای ایشان آرزوی سلامتی و موفقیت‌های روزافزون در اشاعه علم و معرفت از ایزد متعال می‌نماید.

دکتر قمر تاج خطایی

دانشیار دانشگاه علوم پزشکی تهران

فهرست مطالب

بخش ۱. ملاحظات کلی ۱۱	فصل ۱۶۴. میکروپزشکی تشخیصی ۱۱
بخش ۲. اقدامات پیشگیرانه ۲۰	فصل ۱۶۵. برنامه ایمن سازی ۲۰
فصل ۱۶۶. کنترل عفونت و پروفیلاکسی ۲۴	فصل ۱۶۷. مراقبت از کودک و بیماری‌های قابل انتقال ۵۱
فصل ۱۶۸. توصیه‌های بهداشتی جهت کودکانی که سفر بین‌المللی دارند ۵۸	فصل ۱۶۹. تب ۷۲
فصل ۱۷۰. تب بدون کانون ۷۵	فصل ۱۷۱. سپسیس، شوک سپتیک، و سندرم پاسخ التهابی سیستمیک ۸۶
فصل ۱۷۲. عفونت در افراد مبتلا ۹۵	به اختلال ایمنی ۹۵
فصل ۱۷۳. عفونت‌های همراه با وسایل طبی ۱۰۹	بخش ۳. درمان آنتی‌بیوتیکی ۱۱۴
فصل ۱۷۴. اصول درمان ضد باکتریایی ۱۱۴	بخش ۴. عفونت‌های باکتریایی گرم مثبت ۱۳۷
فصل ۱۷۵. استرپتوکوک پنومونیه ۱۴۹	فصل ۱۷۶. استرپتوکوک گروه A ۱۵۷
فصل ۱۷۷. استرپتوکوک گروه B ۱۷۵	فصل ۱۷۸. استرپتوکوک‌های غیر از گروه A یا B ۱۸۲
فصل ۱۷۹. انتروکوک ۱۸۴	فصل ۱۸۰. دیفتری (کورینه باکتریوم دیفتریه) ۱۸۹
فصل ۱۸۱. لیستریا مونوسیژنوز ۱۹۶	فصل ۱۸۲. اکتینومایسس ۲۰۱
فصل ۱۸۳. نوکاردیا ۲۰۵	بخش ۵. عفونت‌های باکتریایی گرم منفی ۲۰۹
فصل ۱۸۴. نایسریا مننژیتیدیس (منگوکوک) ۲۰۹	فصل ۱۸۵. نایسریا گنوره (گنوکوک) ۲۱۹
فصل ۱۸۶. هموفیلوس آنفلوانزا ۲۲۸	فصل ۱۸۷. سانکروئید (هموفیلوس دوکره‌ای) ۲۳۶
فصل ۱۸۸. مرکسیلاکاتارالیس ۲۳۸	فصل ۱۸۹. سیاه‌سرفه ۲۴۱
فصل ۱۹۰. سالمونلا ۲۴۹	فصل ۱۹۱. شیگلا ۲۶۶
فصل ۱۹۲. اشریشیا کولای ۲۷۱	فصل ۱۹۳. وبا ۲۷۹
فصل ۱۹۴. کمپیلوباکتر ۲۸۴	فصل ۱۹۵. یرسینیا ۲۹۰
فصل ۱۹۶. آئروموناس و پلزیموناس ۲۹۷	فصل ۱۹۷. سودوموناس، بورخولدریا و استنوتروفوموناس ۳۰۲

فصل ۲۲۲. ریکتز یوزهای گروه تی فوس	۴۷۰	فصل ۱۹۸. تولارمی (فرانسیسلا تولارنسیس)	۳۰۹
فصل ۲۲۳. آرلیشوز و آنایلاسموز	۴۷۴	فصل ۱۹۹. بروسلا	۳۱۴
فصل ۲۲۴. تب Q (کوکسیلا بورنتی)	۴۸۰	فصل ۲۰۰. لژیونلا	۳۱۸
		فصل ۲۰۱. یارتونلا	۳۲۲
بخش ۱۲. عفونت های قارچی	۴۸۴	بخش ۶. عفونت های باکتریال بی هوازی	۳۳۱
فصل ۲۲۵. اصول درمان ضد قارچی	۴۸۴	فصل ۲۰۲. بوتولسم (کلستریدیوم بوتولینوم)	۳۳۱
فصل ۲۲۶. کاندیدا	۴۹۰	فصل ۲۰۳. کزاز (کلستریدیوم تتانی)	۳۳۸
فصل ۲۲۷. کریپتوکوکوس نوکوformنس	۴۹۶	فصل ۲۰۴. عفونت کلستریدیوم دیفیسیل	۳۴۴
فصل ۲۲۸. مالاسزیا	۵۰۰	فصل ۲۰۵. سایر عفونت های بی هوازی	۳۴۷
فصل ۲۲۹. آسپرژیلوس	۵۰۲		
فصل ۲۳۰. هیستوپلاسمازوس	۵۰۸	بخش ۷. عفونت های مایکوباکتریایی	۳۵۴
فصل ۲۳۱. بلاستومیکوزیس	۵۱۲	فصل ۲۰۶. اصول درمان ضد مایکوباکتریایی	۳۵۴
فصل ۲۳۲. کوکسیدیوئیدومیکوزیس	۵۱۵	فصل ۲۰۷. سل (مایکوباکتریوم توبرکلوزیس)	۳۶۴
فصل ۲۳۳. پاراکوکسیدیوئیدیس بلزلینسیس	۵۲۱	فصل ۲۰۸. بیماری هانسن (مایکوباکتریوم لهره)	۳۹۰
فصل ۲۳۴. اسپروتریکوزیس	۵۲۳	فصل ۲۰۹. مایکوباکتریوم های غیر سلی	۳۹۷
فصل ۲۳۵. ژیکوما یکوزیس (موکورمایکوزیس)	۵۲۵		
فصل ۲۳۶. پنوموسیستیس کارینی	۵۲۸	بخش ۸. عفونت های اسپروکتی	۴۰۵
		فصل ۲۱۰. سیفلیس (تروپوما پالیدوم)	۴۰۵
بخش ۱۳. عفونت های ویروسی	۵۳۲	فصل ۲۱۱. عفونت های تریونمایی غیر مقاربتی	۴۱۷
فصل ۲۳۷. اصول درمان ضد ویروسی	۵۳۲	فصل ۲۱۲. لپتوسپیرو	۴۲۰
فصل ۲۳۸. سرخک	۵۴۰	فصل ۲۱۳. تب راجعه (بورلیا)	۴۲۴
فصل ۲۳۹. روزلا	۵۵۰	فصل ۲۱۴. بیماری لایم (بورلیا بورگدورفری)	۴۲۷
فصل ۲۴۰. اوریون	۵۵۷		
فصل ۲۴۱. پولیوویروس ها	۵۶۲	بخش ۹. عفونت های مایکوپلاسمایی	۴۳۵
فصل ۲۴۲. انتروویروس های غیر پولیو	۵۷۴	فصل ۲۱۵. مایکوپلاسمای پنومونیه	۴۳۵
فصل ۲۴۳. پاروویروس B19	۵۸۶	فصل ۲۱۶. مایکوپلاسمای تناسلی	۴۳۹
فصل ۲۴۴. ویروس هرپس سیمپلکس	۵۹۲		
فصل ۲۴۵. عفونت های ویروس واریسلا زوستر	۶۰۳	بخش ۱۰. عفونت های کلامیدیایی	۴۴۳
فصل ۲۴۶. ویروس ایشتن - بار	۶۱۴	فصل ۲۱۷. کلامیدوفیلا پنومونیه	۴۴۳
فصل ۲۴۷. سیتومگالوویروس	۶۲۲	فصل ۲۱۸. کلامیدیا تراکوماتیس	۴۴۶
فصل ۲۴۸. روزئولا	۶۲۷	فصل ۲۱۹. پسیتاکوزیس (کلامیدیا پستاسی)	۴۵۲
فصل ۲۴۹. هرپس ویروس انسانی ۸	۶۳۳		
فصل ۲۵۰. ویروس های آنفلوانزا	۶۳۵	بخش ۱۱. عفونت های ریکتز یایی	۴۵۵
فصل ۲۵۱. ویروس های پارا آنفلوانزا	۶۴۱	فصل ۲۲۰. ریکتز یوزهای گروه تب منقوط	۴۵۵
فصل ۲۵۲. ویروس سن سیشال تنفسی	۶۴۵	فصل ۲۲۱. تی فوس اسکراب	۴۶۷
فصل ۲۵۳. متاپنومو ویروس انسانی	۶۵۰		

فصل ۲۷۴. زیاردیازیس و بالانتید یازیس	۷۹۵	فصل ۲۵۴. آدنووایروس ها	۶۵۴
فصل ۲۷۵. کریپتوسپوریدیوم، ایزوسپورا، سیکلوسپورا،		فصل ۲۵۵. رینووایروس ها	۶۵۷
و میکروسپوریدیا	۸۰۰	فصل ۲۵۶. کورونایروس ها	۶۵۹
فصل ۲۷۶. تریکومون یازیس	۸۰۴	فصل ۲۵۷. روتاویروس ها، کالسی ویروس ها و	
فصل ۲۷۷. لیشمانیازیس (لیشمانیا)	۸۰۷	آستروویروس ها	۶۶۴
فصل ۲۷۸. تریانوزومیازیس آفریقایی	۸۱۴	فصل ۲۵۸. ویروس پاپیلوما ی انسانی	۶۶۹
فصل ۲۷۹. تریانوزومیازیس آمریکایی	۸۱۹	فصل ۲۵۹. انسفالیت آربووایروس در آمریکای شمالی	۶۷۶
فصل ۲۸۰. مالاریا (پلاسمودیوم)	۸۲۸	فصل ۲۶۰. انسفالیت آربووایروس در خارج از	
فصل ۲۸۱. بابزیوزیس (بابزیا)	۸۴۴	شمال آمریکا	۶۸۲
فصل ۲۸۲. توکسوپلاسموزیس	۸۴۷	فصل ۲۶۱. تب دنگو و تب هموراژیک دنگو	۶۸۷
بخش ۱۶. بیماری های گرمی	۸۶۳	فصل ۲۶۲. تب زرد	۶۹۳
فصل ۲۸۳. آسکاریازیس	۸۶۳	فصل ۲۶۳. سایر تب های هموراژیک ویروسی	۶۹۶
فصل ۲۸۴. کرم های قلابدار	۸۶۵	فصل ۲۶۴. ویروس کورومنتزیت نفوسیتیک	۷۰۳
فصل ۲۸۵. تریکوریازیس (تریکورس تریکورا)	۸۷۰	فصل ۲۶۵. سندرم ریوی هانتا ویروس	۷۰۶
فصل ۲۸۶. اتروبیازیس	۸۷۲	فصل ۲۶۶. هاری	۷۰۹
فصل ۲۸۷. استرونژیلوئیدیازیس	۸۷۴	فصل ۲۶۷. پولیوما ویروس ها	۷۱۵
فصل ۲۸۸. فیلاریازیس لنفاتیکی	۸۷۷	فصل ۲۶۸. سندرم نقص ایمنی اکتسابی	۷۱۷
فصل ۲۸۹. سایر نماتودهای بافتی	۸۸۰	فصل ۲۶۹. ویروس های لنفو تروپیک	۷۵۲
فصل ۲۹۰. توکسوکاریازیس	۸۸۵	فصل ۲۷۰. سلول T انسانی نوع ۱ و II انسفالوپاتی های	
فصل ۲۹۱. تریشینوزیس (تریشتیلا اسپیرالیس)	۸۸۸	اسفنجی قابل انتقال	۷۵۵
فصل ۲۹۲. شیتوزومیازیس (شیتوزوما)	۸۹۰	بخش ۱۴. درمان های ضد انگل	۷۶۳
فصل ۲۹۳. فلوک ها (کبد، ریه و روده های)	۸۹۳	فصل ۲۷۱. اصول درمان ضد انگلی	۷۶۳
فصل ۲۹۴. عفونت های کرم نوازی بالغ	۸۹۶	بخش ۱۵. بیماری های پروتوزوایی	۷۸۷
فصل ۲۹۵. سیستی سرکوزیس	۹۰۱	فصل ۲۷۲. مننگو انسفالیت آمیبی اولیه	۷۸۷
فصل ۲۹۶. کینوکوکوزیس	۹۰۶	فصل ۲۷۳. آمیبیازیس	۷۹۰
نمایه	۹۱۱		